

CREMA DE CACAHUATE/MANÍ

CANTIDAD: El número de frascos que aparece en el cheque de WIC

TAMAÑO: Frascos de hasta 18 onzas

MARCA: Cualquier marca



No Compre

- Con sabor, miel o jalea
- En tubos (como la pasta dental)
- Con grasa reducida
- Para untar
- Orgánicos
- Otras cremas de nueces (incluyendo crema de almendras o de nueces de la India (cashew))

Puede Comprar

- Crujiente, extra crujiente, cremosa, suave
- Batida
- Completamente natural
- Regular, baja en sal o con sal reducida
- Regular, baja en azúcar o con azúcar reducida
- Tostados con miel

PESCADO ENLATADO

CANTIDAD: Número de onzas que aparece en el cheque de WIC

TAMAÑO: Cualquier tamaño; Cualquier combinación de atún, salmón y/o sardinas en lata hasta la cantidad indicada

MARCA: Cualquier marca

- ✓ Atún claro en trozo, salmón rosado, sardinas

No Compre

- Empacado en bolsas
- Albacora, atún blanco en trozo (Chunk White) o atún blanco sólido (Solid White Tuna)
- Orgánicos
- Pescado tipo Salmón Coho, Red King, Sockeye, Blueback

Puede Comprar

- Empacado en agua o aceite
- Con sabor (incluyendo salsa picante, mostaza o salsa de tomate)



COMIDA PARA BEBÉS — FRUTAS Y VEGETALES

CANTIDAD: El número de frascos que aparece en el cheque de WIC

TAMAÑO: Frascos de hasta 4 onzas

MARCA: Cualquier marca

Puede Comprar

- Frutas y/o vegetales combinados
- Frascos de vidrio o plástico
- Empaque múltiple (por ejemplo, un paquete que contiene 2 frascos)



No Compre

- Orgánicos
- Con DHA y/o ARA
- Con carne, arroz, pasta o fideos
- Graduados (Graduates)
- Comidas (Dinners)
- Postres o natillas (custard)
- Alimentos 3º
- Con azúcares, almidones o sal
- Frascos de más de 4 onzas

COMIDAS PARA BEBÉS — CARNES

CANTIDAD: El número de frascos que aparece en el cheque de WIC

TAMAÑO: Frascos de hasta 2.5 onzas

MARCA: Cualquier marca

Puede Comprar

- Con consomé y/o salsa (gravy)
- frascos de vidrio o plástico
- Empaque múltiple (por ejemplo, un paquete que contiene 2 frascos)



No Compre

- Orgánicos
- Con DHA y/o ARA
- Con arroz, pasta o fideos, frutas o vegetales
- Graduados (Graduates)
- Comidas (Dinners)
- Alimentos 3º
- Con azúcares o sal
- Frascos de más de 2.5 onzas

La leche materna es el mejor alimento

CEREAL INFANTIL

CANTIDAD: El número de cajas que aparece en el cheque de WIC

TAMAÑO: Caja de 8 onzas

MARCA: Beechnut, Gerber, Nature's Goodness

Puede Comprar

- Arroz
- avena
- cebada
- trigo integral
- mezclado(a)



No compre

- Orgánicos
- Con fruta o fórmula
- En frascos o latas
- Con DHA y/o ARA

BANANAS/PLÁTANOS FRESCOS

CANTIDAD: El número de libras que aparece en el cheque de WIC

TAMAÑO: Hasta la cantidad indicada

MARCA: Cualquier marca

- ✓ Bananas/plátanos frescos, cualquier tipo



Puede Comprar

- Orgánicos

FÓRMULA INFANTIL

CANTIDAD: El número de latas que aparece en el cheque de WIC

No hay sustitutos. El cheque de WIC incluye el tamaño, la marca y tipo (en polvo, concentrada o lista para usarse) de la fórmula enriquecida con hierro que debe comprar.

No compre

- Orgánicos
- Fórmula baja en hierro



INFORMACIÓN: Para entender los tamaños

- * Onzas y libras *
- 8 onzas (oz) = ½ libra (lb)
- 12 onzas (oz) = ¾ libra (lb)
- 16 onzas (oz) = 1 libra (lb)
- 24 onzas (oz) = 1 ½ libras (lb)
- 32 onzas (oz) = 2 libras (lb)

Colorado WIC Program



Lista de comidas permitidas en 2009

Desde junio 2009

Llame a su oficina local de WIC si tiene preguntas.



COLORADO WIC PROGRAM

FRUTAS Y VEGETALES

CANTIDAD: La cantidad de dinero que aparece en el cheque de WIC

TAMAÑO: Cualquier tamaño; Cualquier combinación de productos frescos y/o congelados hasta llegar a la cantidad de dinero indicada

MARCA: Cualquier marca



No Compre

- Papas (solo los camotes/boniatos están permitidos)
- Papas a la francesa, papas ralladas doradas y croquetas de papa (tater tots)
- Productos de salchichonería deli o de la barra de ensaladas
- Bandejas preparadas para fiestas
- Canastas de fruta, frutas o vegetales decorativas
- Frutas o vegetales secos
- Nueces (incluyendo cacahuates/maní y combinaciones de nueces y frutas)
- Hierbas, especias
- Con salsa, carne, pasta, arroz o fideos extra
- Con jarabe, endulzante, sabor, grasa o aceite
- Con aderezo/aliño, crutones o queso (como en el caso de las ensaladas empacadas que vienen con todo)
- Latas, frascos (de metal o vidrio)
- Mermeladas, jaleas y conservas

FRESCO(S) Y CONGELADO(S)

Puede Comprar

- Cualquier variedad, excepto papas (los camotes/boniatos están permitidos)
- Recipientes de plástico, incluyendo bolsas, cajas u otros recipientes
- Ensalada y/o vegetales de hojas verdes combinadas (con frutas y vegetales solamente)
- Entero, cortado o rebanado
- Orgánicos
- A granel
- Frutas y/o o vegetales combinados



SUGERENCIA: Compre frutas y vegetales frescos

Esta gráfica le muestra algunos ejemplos de lo que cuestan las frutas y vegetales frescos; los precios son por libra

Precio por Libra (lb)	\$0.59	\$0.79	\$0.99	\$1.29	\$1.49	\$1.79	\$1.99	\$2.49	\$2.99	\$3.49	\$3.99
1 lb	\$0.59	\$0.79	\$0.99	\$1.29	\$1.49	\$1.79	\$1.99	\$2.49	\$2.99	\$3.49	\$3.99
1 1/2 lbs	\$0.89	\$1.19	\$1.49	\$1.94	\$2.24	\$2.69	\$2.99	\$3.74	\$4.49	\$5.24	\$5.99
2 lbs	\$1.18	\$1.58	\$1.98	\$2.58	\$2.98	\$3.58	\$3.98	\$4.98	\$5.98	\$6.98	\$7.98
2 1/2 lbs	\$1.48	\$1.98	\$2.48	\$3.23	\$3.73	\$4.48	\$4.98	\$6.23	\$7.48	\$8.73	\$9.98
3 lbs	\$1.77	\$2.37	\$2.97	\$3.87	\$4.47	\$5.37	\$5.97	\$7.47	\$8.97		
3 1/2 lbs	\$2.07	\$2.77	\$3.47	\$4.52	\$5.22	\$6.27	\$6.97	\$8.72			
4 lbs	\$2.36	\$3.16	\$3.96	\$5.16	\$5.96	\$7.16	\$7.96	\$9.96			
4 1/2 lbs	\$2.66	\$3.56	\$4.46	\$5.81	\$6.71	\$8.06	\$8.96				
5 lbs	\$2.95	\$3.95	\$4.95	\$6.45	\$7.45	\$8.95	\$9.95				



Recuerde: Su compra de frutas y vegetales debe ser menor o igual a la cantidad de dinero indicada en su cheque para frutas y vegetales; por ejemplo, \$6.00, \$8.00 ó \$10.00

100% JUGO RECIPIENTES DE 64 ONZAS

CANTIDAD: El número de recipientes que aparece en el cheque de WIC

TAMAÑO: Cualquier combinación de botellas y/o cartones hasta la cantidad indicada

MARCA: Los productos específicos que aparecen a continuación

No Compre

- Con calcio o sabor
- Jugos que contengan menos de 100% de jugo natural
- Jugos combinados/ tipo "coctel"
- Botellas de vidrio
- Orgánicos
- Mezclas de jugos
- Jugo de manzanas Granny Smith

JUGOS DE 64 ONZAS, REFRIGERADOS (DE CARTON O PLÁSTICO)

NARANJA



Solamente la marca propia de la tienda

TORONJA



(blanco, rosa o rojo)
Solamente la marca propia de la tienda

BOTELLAS DE 64 ONZAS SIN REFRIGERACIÓN (PLÁSTICO)

NARANJA



Solamente la marca propia de la tienda

TORONJA



(blanco, rosa o rojo)
Solamente la marca propia de la tienda

UVA o UVA BLANCA



Welch's Grape y White Grape



Old Orchard Grape y White Grape

MANZANA



Old Orchard



Tree Top



Seneca

TOMATE



Campbell's (regular y con sodio bajo o reducido)

VERDURAS



V8 (regular y con sodio bajo o reducido)

FRIJOLES, CHÍCHAROS/ARVEJAS Y LENTEJAS

CANTIDAD: El número de libras que aparece en el cheque de WIC

TAMAÑO: Bolsas de una libra (16 onzas) o dos libras (32 onzas) hasta la cantidad indicada

MARCA: Cualquier marca

✓ Cualquier tipo, sin sabor



No Compre

- Con sabor
- Orgánicos
- Sopa o mezclas para preparar sopa

FRIJOLES ENLATADOS

CANTIDAD: El número de latas que aparece en el cheque de WIC

TAMAÑO: Latas de hasta 16 onzas

MARCA: Cualquier marca

- Frijoles negros (black beans)
- Frijoles carita (black-eyed peas)
- Frijoles blancos (butter beans)
- Garbanzos (chickpeas)
- Frijoles Great Northern
- Frijoles colorados (kidney beans)
- Habas (lima beans)
- Frijoles blancas (navy beans)
- Frijoles pintos (pinto beans)
- Frijoles rojos (red beans)



No Compre

- Con sabor, grasa, aceite o carne
- Sopa o mezclas para preparar sopa
- Frijoles al horno, refritos o con chili
- Orgánicos

100% JUGO CONGELADO DE 12 ONZAS Y/O EN LATAS DE 46 ONZAS

CANTIDAD: El número de latas que aparece en el cheque de WIC

TAMAÑO: Cualquier combinación de jugo congelado y/o en lata hasta la cantidad indicada

MARCA: Los productos específicos que aparecen a continuación

Compre SOLAMENTE si está especificado en el cheque de WIC: Jugos de 100% en latas individuales de 5.5 a 6 onzas. Naranja, toronja, naranja y toronja (cualquier marca)

JUGOS DE 12 ONZAS, CONGELADO

NARANJA



Solamente la marca propia de la tienda

TORONJA



(blanco, rosa o rojo)
Solamente la marca propia de la tienda

UVA o UVA BLANCA



Seneca



Old Orchard Grape y White Grape



Welch's Grape y White Grape (con tapa amarilla y tira que se desprende)

MANZANA



Seneca



Old Orchard



TreeTop

PIÑA



Dole



Old Orchard

NARANJA y PIÑA



Dole



Old Orchard

No Compre

- Con calcio o sabor
- Botellas de vidrio
- Jugos que contengan menos de 100% de jugo natural
- Orgánicos
- Jugos combinados/tipo "coctel"
- Mezclas de jugos
- Jugo de manzanas Granny Smith

JUGOS DE 46 ONZAS

NARANJA



Solamente la marca propia de la tienda

TORONJA



(blanco, rosa o rojo)
Solamente la marca propia de la tienda

MANZANA



Seneca

TOMATE



Campbell's (regular y con sodio bajo o reducido)

VEGETALES



V8 (regular y con sodio bajo o reducido)

No Compre

- Color café (Brown eggs)
- Huevos especiales (incluso pasteurizados o enriquecidos con vitamina E, DHA, u Omega 3)
- Orgánicos o de aves criadas de manera natural (free range)
- Extra grandes



- Huevos blancos grado A o AA
- Grandes, medianos o pequeños

LECHE

CANTIDAD: El número de galones, medios galones o cuartos de galón que aparece en el cheque de WIC

TAMAÑO: Hasta el tamaño de cartón indicado

MARCA: La marca propia de la tienda, si está disponible. Cuando no haya la marca de la tienda, las marcas de leche que se distribuyen a escala nacional deben proporcionarse.

Contenido de grasa (Vea el cheque de WIC): Descremada o sin grasa: fat-free o Skim; Baja en grasa: (1%) Lowfat; Grasa reducida: (2%) Reduced Fat; Entera: Whole

Compre solamente si está especificado en el cheque de WIC: Leche de cabra Meyenberg, leche en polvo (cualquier marca), leche evaporada (cualquier marca), leche de larga duración UHT (cualquier marca), bebida de soya (vea la sección de bebidas de soya), o Leche sin Lactosa (Lactaid/Dairy Ease)

Puede Comprar

- De carton o plástico
- Leche agria (Buttermilk)
- Lactobacilina (Acidophilus)



No Compre

- Con calcio o sabor
- Orgánicos
- Bebida de "leche" de nueces o arroz
- Leche cruda

QUESO

CANTIDAD: El número de libras que aparece en el cheque de WIC

TAMAÑO: Hasta la cantidad indicada

MARCA: Solamente la marca propia de la tienda

Compre solamente si está especificado en el cheque de WIC: Paquete de queso de 8 onzas (de cualquier marca)



- Cheddar
- Colby
- Colby-Jack
- Longhorn
- Marble
- Monterey Jack
- Mozzarella
- Muenster
- Swiss
- American (americano, blanco, amarillo, en rebanadas)

No Compre

- Productos procesados de queso o queso para untar
- Orgánicos
- Rebanado (excepto el tipo americano)
- En paquetes de menos de 12 onzas
- Con sabores, importados o del departamento de la deli
- Palitos de queso o queso rallado
- Empacado individualmente

TOFU

CANTIDAD: El número de libras que aparece en el cheque de WIC

TAMAÑO: Como se indica en los productos específicos ilustrados a continuación

MARCA: House Foods, Denver Tofu

Tofu fresco, refrigerado, empacado en agua



Premium Medio Firme (Regular)

Premium Extra Firme

Kinugoshi (Soft Silken)

Regular (Firme)

No Compre

- Orgánicos
- Con sal, sabor, grasa o aceite
- En paquetes de menos de 12 o más de 16 onzas

HUEVOS

CANTIDAD: El número de cartones que aparece en el cheque de WIC

TAMAÑO: Hasta la cantidad indicada

MARCA: La marca propia de la tienda si está disponible. Cuando no haya la marca de la tienda, las marcas que se distribuyen a escala nacional deben proporcionarse.

BEBIDA DE SOYA

CANTIDAD: El número de cuartos de galón (quarts) indicado en el cheque de WIC

TAMAÑO: Un cuarto de galón, 32 onzas (quart)

MARCA: Pacific Natural Foods Ultra Soy



Plain Sin Sabor

Vainilla

Bebida no láctea, sin refrigeración, completamente natural, sin sabor y de vainilla

Pacific Natural Foods Ultra SOY

CEREAL PARA EL DESAYUNO

CANTIDAD: Número de onzas que aparece en el cheque de WIC

TAMAÑO: Cualquier combinación de cereal frío o caliente hasta la cantidad indicada

MARCA: Los productos específicos que aparecen a continuación

FRÍO(S)



All-Bran Complete Wheat Flakes*



Corn Flakes



Crispix



Product 19



Special K



Grape-nuts* & Grape-nuts Flakes*



Honey Bunches of Oats with Almonds & Honey Roasted



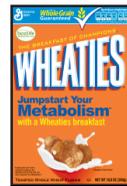
Banana Nut Crunch*



Bran Flakes*



Whole Grain Total*



Wheaties*



Kix (Regular)



Wheat Chex*, Corn, Rice, & Multi-Bran

CALIENTE(S)



Cream Of Wheat Whole Grain* (integral) y Cream Of Wheat Original (sin sabor)



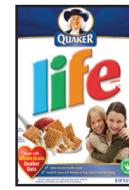
Malt-O-Meal (sin sabor)



Maypo (sabor maple)



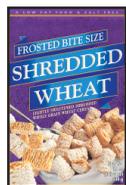
Cheerios* & Multi Grain Cheerios*



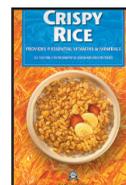
Life (regular)*



Oatmeal Squares with Brown Sugar* & with Cinnamon*



Frosted Shredded Wheat (cajas o bolsos de tamaño regular o tamaño bocadillo):
Great Value*, IGA*, Kroger*, Our Family*, Safeway*, Shurfine*, Western Family*



Crisp/Crispy/Crispie Rice (cajas o bolsos de las marcas siguientes):
Flavorite, Great Value, IGA, Malt-O-Meal, Our Family, Ralston Foods, Shurfine, Western Family

* Cereales Integrales (Whole grain cereals)

No Compre

- Cereal en paquetes de porciones individuales
- Orgánicos

GRANOS INTEGRALES

CANTIDAD: Número de onzas que aparece en el cheque de WIC

TAMAÑO: Una combinación de pan, arroz y/o tortillas hasta llegar a la cantidad indicada para granos enteros

PAN 100% INTEGRAL



TAMAÑO: Como se indica en los productos específicos que aparecen a continuación

MARCA: Oroweat, Pepperidge Farm, Wonder, Sara Lee, Country Hearth

No Compre

- De la deli
- Orgánicos
- Panadería/repostería del supermercado

OROWEAT

- 100% Whole Wheat Bread
- Country 100% Whole Wheat Bread
- Natural Honey 100% Whole Grain Bread
- 100% Whole Wheat Buns
- 100% Whole Wheat Hot Dog Buns

WONDER

- 100% Stoneground Whole Wheat Bread
- Soft 100% Whole Wheat Bread
- 100% Whole Grain Bread

SARA LEE

- Soft & Smooth 100% Whole Wheat Bread
- Delightful 100% Whole Wheat with Honey Bread
- Hearty and Delicious Oat with 100% Whole Grain Bread

COUNTRY HEARTH

- Stone Ground 100% Whole Wheat Bread

PEPPERIDGE FARMS

- Very Thin Sliced Soft 100% Whole Wheat Bread
- Stone Ground 100% Whole Wheat Bread
- Soft 100% Whole Wheat Hoagie Rolls
- 100% Whole Wheat Hamburger Buns

ARROZ INTEGRAL

TAMAÑO: Cualquier tamaño hasta la cantidad que aparece en el cheque de WIC

MARCA: Cualquier marca

No Compre

- En caja
- Con azúcar, sal, sabor, grasa o aceite
- Orgánicos

Puede Comprar

- Grano largo, mediano o corto
- Natural



Bolsas de arroz integral

TORTILLAS DE MAÍZ

TAMAÑO: Cualquier tamaño hasta la cantidad que aparece en el cheque de WIC

MARCA: Cualquier marca

Puede Comprar

- Maíz blanco
- Maíz amarillo



Tortillas suaves de maíz

No Compre

- Tortillas de harina
- Con sabor
- Con almidón comestible modificado
- Tortillas doradas para tacos o tostadas
- Totopos (tortilla chips)
- Orgánicos

SUGERENCIA: Maneras de comprar hasta 36 onzas de cereal

12 oz Cereal										
12 oz Cereal	12 oz Cereal	9 oz Cereal	18 oz Cereal	9 oz Cereal	12 oz Cereal	24 oz Cereal	12 oz Cereal	14 oz Cereal	22 oz Cereal	14 oz Cereal
	+12 oz			+18 oz		+24 oz				
	36 oz			36 oz		36 oz				35.9 oz